SAMARANGSCH ADVERTENTIE-BLAD.

A°. 1854. **Vrijdag 12 Mei.** **N°. 19.**

ADVERTENTIE-BLAD. { Prijs per Jaar voor *Samarang* ƒ 12.— / » » » buiten *Samarang* » 14.—
CHINEESCH BIJBLAD. { » » » voor *Samarang* » 8.— / » » » buiten *Samarang* » 10.—

DIT ADVERTENTIE-BLAD WORDT IEDEREN **VRIJDAG** UITGEGEVEN.

De prijs der Advertentiën, is van *een* tot *tien* woorden *een* gulden; verder, voor iedere *vijf* woorden *zestig* duiten of 1/2 Recepis, behalve het zegelregt voor den Lande.

OFFICIEEL GEDEELTE.

EXTRACTEN *uit het register der besluiten van den Gouverneur-Generaal van Nederlandsch-Indie.*

Buitenzorg, *den* 29sten *April* 1854. (n°. 3).
(Staatblad n°. 31.)

Gelezen, enz.

De raad van Nederlandsch-Indie gehoord;

Is goedgevonden en verstaan:

Te bepalen, dat voor de berekening der contributiën door de verschillende ambtenaren en beambten in Nederlandsch Indie verschuldigd aan het civiel weduwen- en weezenfonds, en ten behoeve van de burgerlijke pensioenen, over de door hen genoten wordende émolumenten en andere wisselvallige inkomsten, gedurende 1854 zal worden gevolgd en van kracht verklaard het tarief, gearresteerd bij artikel 2 van het besluit van 15 Julij 1850 no. 9 (staatsblad no. 21).

Afschrift, enz.

Accordeert met voorschreven register.
De Algemeene Secretaris,
A. PRINS.

Buitenzorg, *den* 4den *Mei* 1854. (n°. 17.)
(Staatsblad n°. 33.)

Gelezen, enz.

De raad van Nederlandsch-Indie gehoord;

Is goedgevonden en verstaan:

Eerstelijk: Te ontbinden de commissie van de bruggen en wegen, daargesteld bij § m van art. 2 van de resolutie van 16 April 1831 n°. 23 (staatsbl. n°. 27), met bepaling, dat het opperloezigt over alle wegen, bruggen, kanalen, rivieren, dammen, sluizen, waterleidingen, enz., buiten het district der stad en voorsteden van Batavia, in de afdeeling Ommelanden en in Buitenzorg, onder toezigt van de hoofden van gewestelijk bestuur, als overal elders, zal zijn opgedragen aan den chef van den waterstaat en 's lands civiele werken.

Ten Tweede: Enz.

Afschrift, enz.

Accordeert met voorschreven register.
De Algemeene Secretaris,
A. PRINS.

Bij koninklijk besluit van 29 Oct. 1853 n°. 60, is aan den O. I. ambtenaar *L. J. Jeekel*, laatstelijk assistent resident van Grissee, toen met verlof in Nederland, op zijn verzoek verleend een eervol ontslag uit 's lands dienst, onder toekenning van pensioen.

Bij koninklijk besluit van 7 Nov. 1853 N°. 53, is aan den O. I. ambtenaar *H. A. Th. D'Ozy*, laatstelijk hoofdcommies op het residentie-kantoor te Batavia, toen met verlof in Nederland, op zijn verzoek verleend een eervol ontslag uit 's lands dienst, onder toekenning van pensioen.

Door Zijne Excellentie den Gouverneur-Generaal *zijn de volgende beschikkingen genomen:*

CIVIEL DEPARTEMENT.

ONTSLAGEN:

Op zijn verzoek, eervol, *H. B. van Loosbroek*, deurwaarder bij den raad van justitie te Makassar, uit die betrekking.

BELAST:

Met de tijdelijke waarneming der dienst in de residentiën Rembang en Japara, de predikant bij de Protestantsche gemeente te Amboina, Ds. *Th. C. M. Hanegraat.*

BENOEMD:

Tot predikant bij de protestantsche gemeente te Soerakarta, *A. van Davelaar*, laatstelijk predikant bij die te Pasoeroean, onlangs van verlof uit Nederland teruggekeerd.

Tot advocaat-generaal bij het hoog geregtshof van Nederlandsch-Indie mr. *F. F. L. U. Last*, thans lid in den raad van justitie te Batavia.

Tot lid der subcommissie van onderwijs te Amboina, *A. W. van Haeften*, kapitein kommandant der artillerie in de Molluksche eilanden.

Tot assistent resident voor de policie te Batavia, *H. J. C. Hoogeveen*, thans hoofdcommies bij de directie der producten en civiele magazijnen.

Tot assistent-resident van Buitenzorg, *H. C. Bekking*, thans assist.-resid. van Bandjar-Negara, resid. Banjoemaas.

Tot secretaris der residentie Preanger Regentschappen, *L. W. C. Bosch*, thans secretaris der residentie Banjoemaas.

Tot secretaris der residentie Banjoemaas, jhr. *C. F. Siberg*, laatst 1ste kommies bij de directie der cultures, onlangs van verlof uit Nederland teruggekeerd, thans op non-activiteit.

Tot griffier bij den landraad der stad en voorsteden van Batavia, Mr. *K. W. H. van Schelle*, ambtenaar der 1ste klasse voor de dienst in Nederlandsch-Indie, onlangs uit Nederland aangekomen, thans op non-activiteit.

Tot kontroleurs der 3de klasse bij de landelijke inkomsten en cultures, Mr. *J. W. S. van Baumhauer*, *J. P. F. Gericke* en *J. F. Haase*, thans ambtenaren ter beschikking van den directeur der cultures.

Tot opziener der 1ste klasse bij de indigo cultuur, *J. L. Struwer*, thans opziener der 2de klasse bij die cultuur.

Tot deurwaarder bij den raad van justitie te Makassar, *J. Misero*, thans voorloopig als zoodanig aangesteld.

VERLEEND:

Een tweejarig verlof naar Nederland, aan den assistent-resident der Limapoeloe kottas (Padangsche Bovenlanden) *R. Zellner.*

Een tweejarig verlof naar Nederland, wegens ziekte, aan den secretaris der residentie Zuid- en Ooster-afdeeling van Borneo, *W. C. Happé.*

MILITAIR DEPARTEMENT.

GEPLAATST:

Bij de geneeskundige dienst.

Ter Sumatra's Westkust, de officieren van gezondheid der 3de klasse *C. F. Diepenbroek* en *W. A. P. F. L. Zijnen Wartel.*

Bij het groot militair hospitaal te Soerabaija, de officier van gezondheid der 3de klasse *J. L. de Jeeger.*

Bij het groot militair hospitaal te Willem I, de officier van gezondheid der 3de klasse *C. A. M. M. M. von Ellenrieder;*

allen onlangs uit Nederland aangekomen.

VERLEEND:

Een verlof naar Nederland voor den tijd van een jaar, buiten bezwaar van den lande, aan den officier van gezondheid der 2de klasse, *F. W. Dolge.*

VERTREK VAN DE LANDMAIL.

Voor het Land. De Resident van *Samarang*, maakt bij deze bekend, dat op Zondag den 21sten *Mei* aanstaande, het postpaket bestemd voor de Landmail naar *Europa*, des morgens ten 10 *ure* van dien dag zal gesloten worden, en dat mitsdien de brieven uiterlijk ten 8 *ure* des morgens ten postkantore alhier zullen moeten worden bezorgd.

De Resident voornoemd,
Bij afwezen:
De Adsistent Resident,
SERLÉ.

Samarang,
den 6den *Mei* 1854.

SAMARANG.

— Men leest in de *Java-Bode* van 3 Mei:

Den eersten dezer maand kwam ter reede van Batavia aan het Nederlandsch koopvaardijschip *Willem, I*, kapt. *F. J. Niedfelt*, van Soerabaija, bestemd naar Nederland en aan boord hebbende 12 passagiers. De bemanning van dien bodem bestaat, ten gevolge van desertie en overlijden, grootendeels uit Inlanders en onder deze bevindt zich een Sumatraan als hofmeester, *Abdul Said* genaamd, die eene maand geleden op de goede getuigschriften van personen, bij wie hij jaren lang gediend heeft, als zoodanig werd aangenomen. Ook aan boord had men redenen van de grootste tevredenheid over zijne diensten en gedrag toen hij op den 29sten April jl., des morgens ten 1/2 12 ure, het schip zeilende op de hoogte van Krawang, onverhoeds en met den woesten aard, zijner natie eigen, eene der passagiers, de echtgenoot van den gepensioneerden 1sten luitenant der infanterie *C. B. Henrici*, moeder van twee kinderen, die op een voetbankje in de kerk zat te lezen, met een ijzeren vijzelstamper op het voorhoofd boven het linkeroog een slag toebragt, die haar onder een hevigen gil bewusteloos deed ter neerstorten en eene belangrijke wond, vergezeld van eene zware kneuzing te weeg bragt. Dan dit scheen den woesteling nog niet genoeg te zijn. Met een mes, dat hij in de linkerhand hield, gaf hij de ongelukkige vrouw ook nog eene diepe snede over de linkerwang langs den hals tot op de borst doorloopende en begaf zich toen ijlings naar het dek.

Groot was de ontsteltenis, die daar ontstond, toen hij zoo onverwachts met het bebloede mes in de hand kwam aanstuiven. Een ieder ontweek hem en hij scheen het ook op niemand anders gemunt te hebben, dan op den kok, tegen wien hij, naar men veronderstelt, een wrok koesterde. Gelukkig voor dien persoon, bevond hij zich op dat oogenblik niet in zijne kookplaats en terwijl de Amokmaker hem verder zocht, kreeg dezen van den zeilenmaker *Hoppenraad* eenen slag met eene koperen handpomp op het hoofd, waardoor hij op het dek stortte en

MENGELWERK EN BIJDRAGEN.

De Billardjongen.

(*Vervolg en Slot*).

Langzamerhand wordt het voller in de zaal; de nieuwe Jan wordt hoe langer hoe meer beteuterd; zijn tellen wordt in gelijke mate nog slechter, zoo dat er eindelijk op verzoek van een paar billardspelers, die hem eerst eens duchtig hebben tegengevloekt, een van de knechts bij het billard gekomen is. Zijn werk bestaat dus nu nog alleen in het aanreiken van borreltjes en vlammetjes, maar het kind gevoelt zich te midden van al dat gedruisch zoo vreemd, dat het dit zelfs niet eens behoorlijk doen kan. En dan wordt er weêr op hem gevloekt en getierd door jongelui, kastelein en knechts, bij niemand vind hij een zacht woord van aanmoediging, bij niemand troost; hij staat eenzaam en verlaten te midden van zoo vele menschen. Daar komen hem de tranen in de oogen, die hij, wel is waar, tracht te verbergen, maar, nog niet gewoon zijn leed te verkroppen, laat hij ze toch eindelijk vrij stroomen, zoo dat de kastelein zich verpligt rekent, de heeren van dat gegrien af te helpen, en hem naar zijne ouders terug te zenden, onder belofte, dat hij, zoo hij den volgenden dag niet beter oppast, nooit weder behoeft terug te komen. Het kind komt dan schreijende te huis en verhaalt zijn wedervaren aan zijne ouders, die hartelijk medelijden met hem hebben, en hem gaarne eene andere broodwinning wilden bezorgen; maar de geldnood dwingt. De volgende dag zal zijn tweede dienstdag wezen.

Zoo verbeeld ik mij, is gewoonlijk de eerste dag van den billardjongen in zijne betrekking; een dag vol bitterheid, die eene goede voorsmaak geeft van alle de dagen die nog komen zullen en hem, reeds in het begin, een onoverwinnelijken afkeer voor zijn werk inboezemt.

De volgende dagen is het van hetzelfde laken een pak, tot dat hij eindelijk tellen kan en zich alles heeft eigen gemaakt, wat tot zijn werk behoort. Nu moet men echter niet gelooven, dat het vloeken en tieren op zulk een jongen van zelven ophoudt; neen volstrekt niet, al duurt het misschien niet zoo onophoudelijk voort als in het begin, er wordt hem toch nog menige vervloeking naar het hoofd gesmeten, menig hard, onregtvaardig woord toegeduwd. En dat is geen wonder; niets is meer natuurlijk, dan dat men vooral in het onbezorgde van de jeugd, waarin wij allen zijn, aan zijnen toorn lucht geeft; en die toorn wordt, helaas! dikwijls opgewekt. Doch er wordt toch nog altoos menig hard woord gezegd, dat de jongen volstrekt niet verdient, vooral wanneer een van de spelers maar niet op stoot komen kan; dan heet het dikwijls, dat de jongen verkeerd telt, of zoo dat niet gezegd kan worden, omdat zijne stem zich te luide bij elken stoot hooren doet, dan staat hij te slapen, te suffen of doet iets anders, dat verkeerd is. Men bedenke dan toch eens, dat zulk een billardjongen waarlijk wel medelijden verdient; hij is immers nog maar een kind, en hoe verdrietig moet het voor een kind, vooral een jongen wezen, als het den geheelen dag in

in zijn eigen mes viel, hetwelk hem eene niet onbeduidende wond aan den linkerslaap deed bekomen. De matrozen sprongen als nu toe, grepen hem en hij werd geboeid en is gisteren aan de policie alhier uitgeleverd. Op de vragen aan hem aan boord naar de oorzaak zijner moordzuchtige handelingen gedaan, antwoordde hij niets anders, dan dat hij die ter regter tijd en plaats zou bekend stellen.

Het is ons een groot genoegen te kunnen berigten, dat de toestand van Mevrouw *Henrici*, ofschoon de wond aan hare wang vergezeld gaat met slagaderbreuk en de bloeding uren lang aangehouden had, op gisteren bij hare ontscheping vrij wel was.

Landmail - Berigten.

— Er loopen sedert eenige dagen geruchten aangaande ministeriële veranderingen; er worden zelfs nu en dan namen genoemd, doch de voorzigtigheid gebiedt vooralsnog meer stellige berigten af te wachten.

— De prijzen der levensmiddelen hebben wel geene verandering van belang ondergaan, doch de tarwe en rogge zijn toch iets lager. Het meel en roggebrood zijn op sommige plaatsen dientengevolge een weinig goedkooper. Het vleesch daarentegen heeft eene kleine verhooging ondergaan, en is voor de geringere standen alweder minder gemakkelijk te verkrijgen. De konijnenfokkerij wint meer en meer voorstanders en sedert ons vorig berigt, zijn op nieuw twee inrigtingen tot dat doel ontworpen.

— Den 18den werd te 's Hage het treurige berigt ontvangen, dat de erfprins van Zweden en Noorwegen (kleinzoon van moederszijde van prins Frederik), voor een paar dagen was overleden. HH. MM de koning en de koningin, H. M de koningin-weduwe, benevens HH. KK. HH. prins en prinses Hendrik, hebben, nadat bij den minister van Zweden en Noorwegen, den heer Lövenskiold, het berigt was ontvangen, dadelijk bij HH. KK. HH. prins en prinses Frederik een bezoek van rouwbeklag afgelegd. Ten gevolge van dit sterfgeval zijn de bepaalde partijen, welke bij HH. KK. HH. zouden gehouden worden en een thee-dansant op den 21sten bij den koning (waarop ruim 300 personen genoodigd waren) afgezegd.

— Naar men verneemt bevindt zich H. K. H. prinses Hendrik in gezegende omstandigheden.

— De hoofdcommissie tot het oprigten van het standbeeld voor wijlen Z. M. koning Willem II heeft ter algemeene kennis gebragt, dat met toestemming van Z. M. den koning, de onthulling van hetzelve zal plaats hebben op morgen 23 Maart.

— Op den 28sten dezer zal te Nieuwe Diep aan boord gaan van het schip *Admiraal Tromp*, bestemd naar Oost Indie, het van Harderwijk komende detachement suppletie-troepen, met 140 onder-officieren en manschappen, onder bevel van den Majoor Rees, van verlof naar Indie terugkeerende, onder medegeleide van den 2den luit. der artillerie de Graauw en den offic. van gez. 3de kl., Hessig. Mede zal op dien datum van Harderwijk, per scheepsgelegenheid, naar het Nieuwe Diep vertrekken een detachement suppletie-troepen, sterk 59 onder-officieren en manschappen, om op den 30sten daaraanvolgende over te gaan aan boord van het schip *Antonia en Eugenie*, om naar Suriname te worden overgevoerd. Hetzelve zal gekommandeerd worden door den van verlof terugkeerenden officier der artillerie N. A Rost van Tonningen, daarbij gevoegd de officiers van gezondheid 3de kl. Ulrich en Deissner, welke beide laatsten na 1½ jaar verblijf aldaar terug zullen keeren, om hunne bestemming in Oost-Indie te volgen.

— De voornaamste geschiedenissen van Noord-Nederland aan zijne kinderen verhaald, door mr. J. van Lennep, zullen te New-Jersey in Noord-Amerika in het Engelsch worden vertaald.

— De laatste berigten uit Konstantinopel, van verschillende datums, loopen tot den 9den deze. Zij houden in: Chevket-bey, minister van binnenl. zaken, is door Chekib-bey vervangen; het schijnt dat het ministerie nog alles behalve homogeen is. Voorts, dat de vloot nog in de baai van Beicos ligt en wel wegens het ongunstige weder, met uitzondering van 4 stoomfregatten, die in de Zwarte Zee kruisen, terwijl twee andere stoomfregatten, de *Fury* en de *Vauban*, waren teruggekeerd, nadat hun te Sebastopol de afgifte van dépêches geweigerd was. Ook melden dez berigten, dat Ab-el-Kader 6000 piasters geschonken heeft ten behoeve van de oorlogskosten. Het gewigtigste nieuws echter is, dat de sultan geneigd is, om aan al zijne onderdanen, Muzelmannen en niet Muzelmannen, gelijkheid van regten toe te staan, en dat de gezanten van Frankrijk en Engeland daaronder begrijpen: afschaffing van het hoofdgeld, het regt voor de Christenen om getuigenis voor de regtbanken af te leggen, het regt om vaste goederen in Turkije te mogen bezitten en openbare ambten te mogen bekleeden. Ook wordt met de Porte onderhandeld over eene overeenkomst, volgens welke Turkije slechts met goedkeuring der mogendheden vrede mag sluiten.

— Over den Griekschen opstand luiden de berigten nog steeds zeer uiteenloopend. Die, welke regtstreeks uit Athene komen, stellen de zaak nog alles behalve uit een gunstig oogpunt voor, terwijl die uit Konstantinopel inhouden, dat de opstand in zijnen voortgang gestuit is en der Turksche regering geen zorg meer baart. Intusschen heeft de laatste eene aanzienlijke magt naar Thessalië gezonden en men zegt, dat ook Fransche en Engelsche troepen derwaarts gezonden zullen worden. De Grieksche regering, hoewel niet bij magte zijnde om de insurrectie met kracht te keer te gaan, schijnt ze echter te willen bemoeijelijken; zij weigert ten minste aan officieren hunne demissie te geven, wanneer deze het voornemen te kennen geven om tot de insurgenten over te gaan. Volgens de laatste berigten was de citadel van Arta nog in de magt der Turken.

— Perzië zal, zoo men zegt, onzijdig blijven. De khan van Khiwa heeft de wijk naar Bokhara genomen, van waar bij de naburige khans ten strijde tegen Rusland heeft opgeroepen.

— Uit de Vorstendommen is weinig nieuws. Hier en daar kleine gevechten en schermutselingen, voor de groote zaak zonder beteekenis. Het eenige wat van daar aandacht verdient, is, dat de Russische troepen zich concentreren en het voorkomen aannemen, als wilden zij vooreerst slechts defensief ageren. De operatiën tegen Kalafat schijnen opgegeven; er liggen daar op zijn hoogst nog 10,000 man; de overige troepen hebben eene Oostelijke rigting ingeslagen. Ook wordt van verschillende kanten bevestigd, dat prins Paskewitch — de generalissimus der Russische troepen — eerst in April in de Vorstendommen zal komen en dat in allengevalle vóór zijne aankomst niets zal worden ondernomen. De Fransche en Engelsche hulptroepen zullen daardoor den tijd hebben, om op de plaats hunner bestemming aan te komen; doch de opmerking is niet ongegrond, dat nu ook de eerste botsing denkelijk met eene aanzienlijke krijgsmagt zal geschieden. Onder de bevelen van Prins Paskewitch staan de generaals Rudinger en Osten Sacken.

LAATSTE BERIGTEN.

LONDON 26 MAART 1854.

— De Sommatie van de geallieerden ter ontruiming der Vortendommen is bepaald verworpen. Graaf Nesselrode heeft bekend gemaakt dat de Czar, elk antwoord, ook na zes dagen beraad, weigert. De oorlogsverklaring volgt alsdan onmiddelijk. De Oostzeevloot zal Aland een russisch eiland bezetten, de Armëen zullen Adrianopel en de Krim bezetten. Lord Roglan is benoemd tot Generalissimus, en tengevolge daarvan onafhankelijk van de gezandten. Oostenrijk en Pruissen schijnen den westerschen mogenheden nu meer genegen te zijn.

— De Uitvoer van goud uit Rusland is verboden. De Admiraal Sir Charles Napier bevelhebber der Oostzee vloot landde den 20 Maart te Koppenhagen. Rothschild heeft eene Turksche leening aangegaan van 2 millioen livres. Een koerier te Berlijn aangekomen, den 24 Maart van St. Petersburg, bragt de tijding dat de Keizer niet op het Ultimatum der westersche mogendheden zou antwoorden. Van London 25 Maart verneemt men dat de koerier met de verwerping van het ultimatum van St. Petersburg was aangekomen. De oorlogsverklaring door de Koningin wordt de volgende week verwacht.

— Nijborgh 25 Maart. De Engelsche vloot ten getalle van 18 zeilen nadert deze haven.

— De Melita, britsche schroefstoomboot kwam te Malta, den 29 van Konstantinopel aan; en bragt het berigt mede dat de Russische vloot Sebastopol had verlaten en dat den 28 de Britsche en Fransche Admiraals te Konstantinopel de noodige orders hadden gegeven ten einde de schepen dadelijk zee zouden kiezen.

Scheepstijdingen.

AANGEKOMEN.

Brouwershaven 10 Maart. *Voorwaarts*, J. van Delft, v. Batavia n. Rotterdam.
11 *Jacobus*, E. J. Kok, v. Batavia n. Rotterdam.
12 *Brouwershaven*, P. Jansen, v. Batavia n. Rotterdam.
15 *Erasmus*, H. F. Scharper, v. Batavia n. Rotterdam.
17 *Fop Smit*, K. J. Swart, v. Batavia n. Rotterdam.
Hellevoetsluis 11 Maart. *Drie Gebroeders*, L. J. Wilhelmie; *Alfred*, J. Hamann, beiden v. Batavia.
Texel 9 Maart. *Generaal List*, K. Latjes, *Susanna Geertruida*, D. Steenveld Sz., beiden v. Batavia.
10 *Jacqueline en Elise*, O. de Haas, v. Bat. l. v. Falmouth.
13 *Estafette*, D. Hofker, v. Banjoewangie.
16 *Van Galen*, J. R. Smit, v. Banjoewangie.
19 *Anna en Christina*, J. C. Joon, van Padang.— *Herman de Ruyter*, P. J. Fijnt, v. Batavia.
Vlissingen 10 Maart. *Hebe*, H. Fleetwood, v. Padang n. Antwerpen.

VERTROKKEN.

Hellevoetsluis 14 Maart. *Elise Susanne*, T. Cars Tzn., n. Batavia.
Texel 17 Maart. *Snelheid*, J. J. Gorter, *Willem de Clerq*, P. Ouwehand, beiden n. Batavia.

ZEILKLAAR.

Nieuwe Diep: *Magdalena*, A. P. Klein, n. Batavia.

Schepen in Lading

TE ROTTERDAM.

Naar Batavia, Samarang en Soerabaija, *Jacatra*, T. Buys J.Zn.
» Dito en Soerabaija, *Europa*, H. Poort.

TE AMSTERDAM.

» Batavia, *Jacoba en Christina*, J. C. Berk.
» Dito en Samarang, *Tweelingzuster*, W. P. Carst.
» Dito, Dito en Soerabaija, *Goede Verwachting*, F. H. (Zeylstra.
» Dito, Dito en Dito, *Vier Gebroeders*, G. F. Wiegmink.
» Dito, Dito en Dito, *Zeevaart*, J. A. Knaap.
» Dito, Dito en Dito *Willem Daniël*, T. de Meester.
» Samarang en Soerabaija, *Staatsraad Baud*, T. de Jong.
» Soerabaija en Passoeroeang, *Hermine Marie Elisabeth*, U. Bonjer.

Marktberigten.

Koffij. De markt heeft sedert ons vorig berigt weinig verandering ondergaan; hetgeen van goed ordinair *Maatschappij Java* tot 30 c. voorkwam, vond tamelijk goed nemers, terwijl zich tot dien prijs ook eenige vraag toonde voor het buitenland. Boven 30 c. is thans niet te bedingen, terwijl het ook zeer moeijelijk is om daartoe verkoopers te vinden; daarentegen wordt tot 30½ c. vergeefs aangeboden. Door het ophanden zijn der veilingen is de kooplust thans zeer gering en bij ruimere aanbiedingen zou eene verdere verlaging het gevolg geweest zijn.

Suiker. Ruwe. De markt bleef, sedert de vorige mail, bij geringe omzet, in kooplust verflaauwende, zoodat vóór de veiling der N. H. M., te Amsterdam op 16 dezer gehouden, de stand der prijzen aan te nemen was *f* 1½ onder Nov. zonder coulant koopers daartoe te kunnen vinden.

Thee. In afwachting der veilingen op heden bleef dit artikel genoegzaam geheel zonder omgang en zonder prijsverandering. Bij deze veilingen zijn nog gevoegd 60/4 k. *Boey* en 14/12 k. *Pouchon* in het vorige jaar van Hamburg aangevoerd.

Rijst. Door voortdurend gebrek aan vraag voor uitvoer bepaalde de handel in dit artikel zich bijna uitsluitend tot de vervulling van de behoeften voor de consumtie, waarbij de ordinaire soorten den meesten aftrek vonden. De betere soorten genoten weinig kooplust, waardoor de 2195 balen *Java Tafel* Rijst per *Mary Montague* en 3133 bn. *dito* per *Malvina Vidal* slechts tot den verlaagden prijs van *f* 11 koopers hebben gevonden. De waarde van ordinair à goed blank *Java* is thans niet hooger dan *f* 9½ à 10 en van *Aracan* *f* 8½ à 8¾ aan te nemen. Over het algemeen is de stemming voor dit artikel flaauw,

---

eene bedompte dampige zaal moet blijven, terwijl daar buiten de andere jongens vrolijk rondhuppelen in de vrije lucht; en dan dat tellen, van den ochtend tot den avond, nooit iets anders te doen dan tellen en nooit verder te mogen gaan dan vijftig, en dan weêr van één af te moeten beginnen, zonder er ooit een einde aan te kunnen zien; hoe onuitstaanbaar vervelend moet dat wezen! Is het dan te verwonderen, dat zulk een jongen des avonds eens een zuur gezigt trekt, of zich soms eens vertelt? dat is wezenlijk zeer verschoonbaar en toch wordt hij, meestal daarom, voornamelijk erg gedonderd. Koos zulk een jongen zijne betrekking nog uit liefhebberij, ik zou zeggen: donder op maar! hij moet nu ook alle onaangename zijden van zijne keus eens goed leeren kennen; maar waarlijk, zelden of nooit geschiedt het uit vrije keuze, meestal wordt hij er door armoede toe gedrongen, of door zijn vader, die van den hoogmoedsduivel bezeten werd en dacht, dat er, even als uit een matroos de Admiraal DE RUITER voortgekomen is, ook wel uit zijn zoon, billardjongen, een voornaam kastelein zou kunnen ontstaan.

Het lepidum caput begreep dan niet, dat zoo iets slechts eens in honderd jaren gebeurt, en dat het nu juist onzen trouwen WILLEM overkomen was, zoodat er voor zijn zoon al heel weinig kans overbleef.

Veel billardjongens worden dit evenwel ook uit luiheid, omdat zij te lui zijn, een nuttig ambacht te leeren. Bij die is alles, wat er bezijden valt, waarlijk zonde; 't is jammer, dat zij moeijelijk van de anderen te onderscheiden zijn: alleen aan hunne groote luiheid en hun volslagen gebrek aan lust, om eens hun best te doen, kan men ze soms erkennen.

Zoo gij zulk eenen gevonden hebt, gaat dan uw gang maar, edele billardspelers; vloekt en tiert er op naar hartenlust; gij zult stof genoeg tot toorn vinden. Met opzet telt hij verkeerd, staat te slapen en telt dan in het geheel niet; pakt hem in zulk een geval gerust met eene ferme hand in den nek en schudt hem eens goed wakker. Misschien zal hij dan wel eens leeren inzien, dat hij daar niet staat voor zijn genoegen, of enkel maar om zijne groote luiheid bot te vieren, maar dat hij slechts eene nog onuitgevondene machine vertegenwoordigt, die, even goed als de ballen en queus, mede tot het billard behoort, en dat hij alleen in de wereld is, om te tellen, den bok aan te geven, ballen op te zetten en vlammetjes aan te reiken.

Hiermede heb ik gezegd, wat het fatum mij ingaf. Velen zullen zeggen: dus hebben wij nog niet genoeg aan philoboeven, philanthropen, philoslaven, philosophen en zoovele andere philo's, moeten er nu nog philobillardjongens bijkomen? Maar het was mij wezentlijk niet te doen, om eene overdrevene belangstelling met de billardjongens, of een dwaze ijver voor de verbetering van hunnen stand op te wekken, zoals de philoboeven en anderen, bespottelijke belangstelling en ijver voor het welzijn van de personen die zij voorstaan, trachten in te boezemen; neen, ik wilde bij u alleen een weinig medelijden voor den kleinen billardjongen in het hart doen opkomen, opdat hij dan alleen te regt gewezen worde, wanneer het noodzakelijk is. Waar-

waartoe de belangrijke teruggang der Graanprijzen veel bedraagt.

Specerijen. Van *Peper* werden slechts kleinigheden omgezet; de prijs blijft onveranderd op 27½ à 28 c. te noteren. Van *Witte* Peper werden 240 bn. aangevoerd per *Meteor*, uit de eerste hand afgedaan tot geheimen prijs, zoo men verneemt boven 55 c. *Notenmuscaat* weder lager en Ima soort zelfs tot 175 c. verkocht, terwijl *Foelie* tot 175 c. is afgegeven. *Nagelen* zonder vraag nominaal op de vorige prijzen. Van *Java Kaneel* zullen op 24 dezer wegens beschadigdheid worden geveild voor rekening van assuradeurs 445 fard. 3de soort, aangevoerd per *Hendrik* voor de N. H. M.

Van *Java Tabak* valt sedert onze vorige opgave niets bijzonders te vermelden. Op 6 April worden alhier geveild 1980 pakk., plantagie GP, aangevoerd per *Nagasaki*, aan de N. H. M.

In *Huiden* is sedert onze vorige niets voorgevallen.

Banka-Tin zonder handel.

Bindrotting blijft flaauw gestemd; op morgen is de veiling bij de N. H. M. Bij particulieren zijn verkocht: 2300 bossen, per *Emigrant*, tot *f* 8½ en 2547 bossen, per *Mary Montague*. De voorraad bij de N. H. M. in alle havens bedroeg op 20 dezer 168,339 bossen en bij particulieren 18,980 bossen.

Batavia Arak. Sedert 5 dezer hebben er geene afdoeningen in dit artikel plaats gehad. De eerste hand is geheel zonder voorraad, terwijl de prijzen in de tweede hand te hoog zijn, om daarop orders te krijgen; het laagste dat men daarin koopen kan, is *f* 230.

Java Indigo in eene flaauwe stemming en sedert onze vorige zijn slechts 15 kn. van particulieren aanvoer tot verlaagde prijzen verkocht.

IN-OFFICIEEL GEDEELTE

Officieel aangeslagen Vendutien.

Op MAANDAG, DINGSDAG en VRIJDAG, 15, 16 en 19 Mei 1854. In de Chinesche-kamp alhier, bij den Pachter der Lombard-huizen.

Op WOENSDAG 17 Mei 1854. Voor het Commissie-huis van *Wermuth & Co.*, van 150 Sumbawasche paarden.

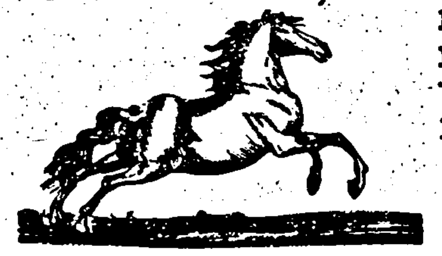
Op DONDERDAG 18 Mei 1854. Voor het Commissie-huis van *Jan Scheltema*.

ADVERTENTIEN.

VENDUTIE van Paarden,

à 2% Vendu-Salaris.

Op Woensdag den 17den dezer, vendutie bij WERMUTH & CO, van:



150 PAS AANGEBRAGTE SUMBAWASCHE PAARDEN. Zijnde deze Paarden inmiddels aan den *Boom* te bezigtigen. (284)

(285) Op Donderdag den 18den Mei, vendutie van koopmanschappen, etc., voor het Commissie-huis van

JAN SCHELTEMA.

(286) Op de vendutie van Donderdag den 18den Mei, zullen verkocht worden:

Een assortiment kleine Spiegels, Scheer-doozen, Dames-Nécessaires, Schaakspellen, etc., etc.

JAN SCHELTEMA.

(272) De executoriale verkoop van een Steenen huis en erf, op de Hoofdplaats *Madioen*, in den kampoong *Nglakar*, welke aangekondigd was in de Javasche Couranten van 15 en 18 Februarij en 22 en 25 Maart ll. tegen den 28sten April ll., doch op dien datum geen voortgang heeft gehad, zal als nu definitivelijk plaats vinden op Vrijdag den 19den Mei 1854, ten verzoeke der Weeskamer te Samarang, en ten laste van PIETER PATTCHÉ.

SAMARANG, DELBAERE.
5 *Mei* 1854. *Advocaat en Procureur.*

(287) Op MAANDAG den 22sten Mei, zal er nabij het *Arsenaal* voor het woonhuis van den Majoor BRUNSVELD VAN HULTEN, vendutie gehouden worden, van ZEdG.'s netten inboedel, Paarden, Bendie, Wagen, etc.

JAN SCHELTEMA.

(288) De reeds geannonceerde provisiën per *Maria Elize* zijn thans te verkrijgen, bij

WERMUTH & CO.

ONTVANGEN:

LA CABANE DE L'ONCLE TOM,

Prachtige PLATEN zeer geschikt voor Schilderijen; alsmede:

DE AARD- EN ZEEBEVING OP BANDA,

KUNSTPLAAT in kleuren, vervaardigd ter KONINKLIJKE STEENDRUKKERIJ te *'s Hage*, opgedragen aan den Minister van Koloniën.

Verkrijgbaar te *Samarang*, bij

(289) V. H. NOMAN, KOLFF & CO.

Pas Ontvangen:

Nieuwe hammen Amerikaansche water- en boter beschuiten, meel in blik en in vaten, Eng. sausen, Allsopps Pale ale, diverse provisiën, Eau de Cologne H. & S., echt Engelsche hang- en tafel-lampen, wit porceleinen tafel-serviezen, cristallen kaas-deksels, enz. enz.

(290) WERMUTH & CO.

PAS ONTVANGEN:

Pendules, drank-olie- en azijnzetjes, nachtlampjes, kandelaars, sigaren- en thee-kistjes, waschen nachtstellen van wit porcelein met en zonder verguld.

(291) JAN SCHELTEMA.

FRANSCHE *Kantoor-boeken*

met Koperen hoeken:

bij complete stellen van:

GROOTBOEK,
JOURNAAL,
MEMORIAAL,
KAS- & COPIE-BOEK,

Pas Ontvangen en verkrijgbaar te *Samarang*, bij

(292) V. H. NOMAN, KOLFF & CO.

Weder Ontvangen

ECHTE JOHN ALBERTY COGNAC.

(273) WERMUTH & CO.

Per Landmail Ontvangen:

EEN DRUKPERSPROCES IN INDIE,

door

H. J. LION.

(293) bij V. H. NOMAN, KOLFF & CO.

PUIKE MANILLA SIGAREN, BIJ

(274) WERMUTH & CO.

(275) ONTVANGEN: kamfer-houten-koffers, met en zonder leder bekleed, wortel-houten schrijf- en scheer-casetten.

JAN SCHELTEMA.

IN COMMISSIE ONTVANGEN: Een in Europa vervaardigd zilveren Thee-blad, Trekpot, Suikerpot, Melkkan, Theekistje en Spoelkom en doos met lepeltjes, etc.

(276) JAN SCHELTEMA.

(277) ONTVANGEN: Fransch porceleinen eetserviezen, wit en wit met goud voor 12, 18, 24 en 36 personen, prachtige thee-serviezen, Bouillon- en present koppen, tête à têtes.

JAN SCHELTEMA.

(278) De Loterij van twee Piano's, Speeldoos, Schilderijen, Pistolen en andere voorwerpen, zal op Maandag den 15den Mei des morgens *te 12 uur precies*, plaats hebben.

Nog zijn enkele loten te bekomen.

JAN SCHELTEMA.

DAMES MODE-MAGAZIJN

van *HAMMEL & CO.* te Samarang.

PAS OP NIEUW ONTVANGEN:

Eene factuur zijde, als: Satins à la Reine, Levantine, Alcione, Damas en Lampas, Parijsche Dames bottines en schoenen. (294)

Wijn-handel,

VAN

Thooft.

Extra lekkere echte **JOHN ALBERTY COGNAG** hier afgetapt, en in Frankrijk getapte oude **COGNAG** van diverse merken.

Ontvangen per *Maria Elisa* en *Gouverneur Generaal Duymaer van Twist:* superieure oude MADERA, fijne RHIJN- en BOURGOGNE WIJN.

Steeds in voorraad: lekkere Tafel- en fijne WIJNEN, BIER, GENEVER, LIKEUREN, AZIJN, enz. (279)

TE KOOP:

Een span goed gedresseerde **SANDELWOODSCHE WAGENPAARDEN,** alsmede een Amerikaansche Carickel, bij

(295) J. P. BRANDES.

Te Koop:

(296) Een span **ISABEL WAGENPAARDEN** (*Bimanezen*), bij

P. CORVER.

lijk, zoo doende handelt gij in uw eigen voordeel; de jongen hoort nu toch niet meer naar de vermaningen, want er worden hem zoovele gegeven, dat hij niet meer onderscheiden kan, wanneer hij ze waarlijk verdiend heeft, en wanneer niet; hij denkt dan: het zou dwaas zijn, te trachten mij te verbeteren; wat helpt het mij al doe ik mijn best? ik word toch altoos nog berispt en beknord.

Daarentegen, als hij alleen, wanneer hij het verdiende, maar dan ook goed, bestraft werd, zou hij wel begrijpen dat het best en heilzaamst voor hem was, zijne gebreken te verbeteren, en wij zouden langzamerhand volmaakte billardjongens krijgen.

Gemengde Berigten.

De Heeren kwakers zijn van Peterburg te Londen terug: keizer Nicolaas schijnt weinig genegen te zijn om in hunne vreedzame gevoelens te deelen.— Er trekken al meer en meer krijgslieden naar het Oosten ten einde den vrede op duurzame grondslagen te vestigen.— Keizer Nicolaas heeft eenige vermogende familiën gepermitteerd op eigen kosten een regiment voetvolk op te rigten.— Te Vries is een dronken wijf in 't vuur gevallen en danig aangebrand.— De Pred. van Buren heeft zijn plan er bij de Synode doorgekregen om van elk professor en Do., rijk of arm, een gulden te vragen voor dominés die nog armer zijn: onbekrompen bijdragen van lidmaten worden geenszins versmaad.— Aangeb. daguereotype-portretten à *f* 2 bij de Martelaarsgracht.— Te Gron. is men uitstekend geslaagd in 't pellen van paardeboonen, die gemalen een heerlijk meel opleveren, voor liefhebbers van geen belasting.— Jkhr. Andringa de Kempenaar is met het noodige reisgeld naar Amerika afgescheept.— Overleden de vermaarde Abt de Lamennais.— De Turken maken zich gereed om de Russen uit de Vorstendommen te verdrijven.— De kamer van koophandel te Haarlem heeft een deficit in de kas ontdekt van *f* 76,48 in verband met de druivenziekte aan de Gironde.— De welbekende zeeslang is door de équipage van een Engelsch schip op reis naar Madras gezien; het monster scheen merkelijk aangegroeid en 150 voet lang. (HB.)— Te Graville zijn voor Engelsche oesterpartijen 20,000,000 stuks besteld.— In den kerkelijken staat is een geheel dorp met een nonnenklooster door aardbeving verwoest.— Koning Otto heeft in zijn rijk groote onaangenaamheden en weinig meer te commanderen. Alles op, en niets te goed.— Te Arnhem is een heer per vigilante naar de gevangenis gevoerd, ter zake van opligten en afzetten.

TE HUUR:

(281) Het HUIS in de *Weduwe-straat*, te bevragen bij

K. ANDREAS.

Te Huur:

(282) EEN HUIS, gelegen op *Zeestrand*, laatst bewoond door den Heer DE VOGEL, voor *f* 80.— 's maands.

EEN HUIS, gelegen in de *Hoofdwachtstraat*, laatst bewoond door den gepensioneerden Majoor RUZETTE, voor *f* 100.— 's maands, beiden te bevragen bij

J. H. MOORS. *q. q.*

Te Huur:

(283) Een bijzonder aangenaam **HUIS** met bijgebouwen en stallingen, gelegen te *Bodjong*, laatst geoccupeerd door den Heer CLIGNETT, te bevragen bij

Mevr. RUDOLPH.

Aangekomen Personen.

Mei 4 *H. Kruthoffer, J. van der Heide, G. B. Fredriksz, L. G. Cressonnier.* id. 8 *D. L. Doppert, C. H. de Villeneuve,* M[r]. *J. J. Schneither, N. C. Fransz* J[r]. en familie. id. 9 *D. Soekias* en familie, *J. H. Diederiksz* en familie. id. 10 *A. Jacob,* Mev. *J. Manuel* geb. *Peohler* en familie, *J. A. Neijs.* id. 11 *T. C. Bogaardt, A. T. W. Bogaardt, J. Walter.*

Vertrokken Personen.

Mei 4 *F. L. Juch, C. G. L. Doppert.* id. 5 *E. Swaving, W. F. Emmen, J. D. Michel* en familie, *W. F. Burer.* id 6 *L. G. Danckes* en familie, *J. A. Zeijdel, W. M.* en *F. M. Soekias, J. Mannot, G. B. Fredriksz, J. van der Heide.* id. 8 *D. L. Doppert, F. E. H. Dillon.* id. 9 Mev. *J. D. Poth* en familie. id. 10 *G. Weijnschenk, H. Schallig, F. B. F. Schalk* en familie, *H. Kruthoffer.* id. 11 *F. C. von Franquemont, A. Walter.*

Schepen in Lading.

Op den 11den Mei.

Naar . . . . Ned. Ind. bark Louisa, kapt. *Liem Boen Giok,* agent . . . .

Naar . . . . Ned. Ind. bark Fatahool Rachman, kapt. *Hadjie Abdul Karim,* agent . . . .

Naar . . . . . Ned. Ind. bark Bientang Anem, kapt. . . . . . . agent . . . . .

Naar RIOUW, Ned. Ind. bark Hap. Eng, kapt. *Tan Tjing Kiat,* agent *Gezagvoerder.*

Naar . . . . Ned. Ind. bark Orestes, kapt. *Jo Ago,* agent . . . . .

Naar . . . . Ned. Ind. bark Kaliemantan, kapt. *Hadjie Mohamat Yasin,* agent . . . . .

Naar . . . . Ned. Ind. bark, Jane Serena, kapt. *C. Brodie,* agent . . . .

Naar . . . . Ned. Ind. bark Sie Banjak, kapt. *Daeng Malimpo,* agent . . . .

Naar NEDERLAND, Ned. bark Thetis, kapt. *G. Poolman,* agenten *B. Kopersmit & Co.*

Naar . . . . Ned. bark Maria Elize, kapt. *M. van der Putte,* agenten *J. Knagge & Co.*

Naar . . . . Eng. schip Emigrant, kapt. *E. Lewis,* agent . . . .

Scheepsberigten.

AANGEKOMEN.

Mei 4 — Ned. bark *Thetis,* G. Poolman, v. Batavia 28 April.

Mei 5 — Ned. Ind. bark *Orestes,* Jo Ago, v. Batavia 28 April.

Mei 9 — Ned. Ind. bark *Kaliemantan,* Hadjie Mohamat IJasin, v. Banjarmassing 24 April, passagiers de heeren W. C. Happé en familie, A. Jacob en echtgenoot.— Ned. Ind. bark *Jane Serina,* C. Brodie, v. Soerabaija 7 Mei, passagiers Mevrouw Brodie, Z. M. troepen en bannelingen.

Mei 10 — Ned. bark *Maria Elize,* M. van der Putte, v. Batavia 3 Mei.— Ned. Ind. stoomschip *Banda,* H. Schmidt, v. Batavia 9 Mei, passagiers de heeren Cramer, Siberg en echtgenoot, de Groot en echtgenoot en Z. M. troepen, (NB.)— Ned. Ind. brik *Sie Banjak,* Daeng Malempo, v. Sumanap 29 April.— Ned. Ind. bark *Djeilanie,* Said Mohamat Bin Alie, v. Palembang 31 Maart.— Saraw. schoener *Srie Srawak,* Intje Oesoop, v. Soerabaija 5 Mei.

Mei 11 — Ned. Ind. schoener *Apie Mas,* Tan Sin Soei, v. Rembang 9 Mei.— Ned. Ind. bark *Asultanie,* Sech Abdul Rachman, v. Sumbawa 2 Mei.

VERTROKKEN.

Mei 4 — Ned. bark *Margaretha Johanna,* M. Schou, n. Batavia en Nederland, passagiers de heeren H. F. Oelrichs en familie, K. A. Jeekel en familie, Mejufvrouw A. Muller, de jonge heer H. Jacobs en 4 terugkeerende Militairen.

Mei 5 — Ned. Ind. bark *Ellen,* J. C. Lebert, n. Batavia.— Ned. bark *Henriette Geertruida,* P. Buijs, n. Batavia en Nederland.— Ned. Ind. stoomschip *Koningin der Nederlanden,* G. Curtis, n. Batavia, met Z. M. troepen.

Mei 6 — Frans. brik *Herrowijn,* W. Camus, n. Singapoer en Siam.

Mei 8 — Saraw. schoener *Boedjang Iskandar,* Kassan Amin, n. Sarawak.— Ned. Ind. schoener *Goat Hoan,* Yap Soeboëe, n. Riouw.

Mei 9 — Ned. bark *Gouverneur Generaal Duijmaer van Twist,* E. Hoeksma, n. Soerabaija en Nederland, passagier de 2de Luit. Kanstz.

(NB.) De reede gepasseerd.

AAN- en UITVOER te SAMARANG *van den* 4[den] *tot en met den* 11[den] *Mei* 1854.

AANVOER.

Van Batavia met de Ned. Ind. stoomboot Koningin der Nederlanden, kapt. *Curtis.*

9 kn. en 1 rol schrijf- en kantoor-behoeften, 1 kt. leijen, 41 balen drills, 4 kn. lampen, 9 kn. kramerijen, 1 pakje monsters, 2/4 pijpen Portwijn, 12 kn. gember, 6 kn. sigaren, 1 ks. handschoenen, 2 kn. ijzerwerk, 6 krdj. aardewerk, 1 ks. parfumeriën, 2 kn. tricots en laken, 4 kn. spiegels, 1 kt. madappollams, 25 ks. cognac, 1 vat inkt, 3 kn. en 6 balen gew. katoen, 5 kn. katoenen, 18 kn. gedr. katoen, 7 kn. katoenen garen, 2 kn. katoenen modewaren, 50 tob. staal, 6 kn. gedr. sarongs en slendangs, 10 kn. papier, 2 kn. schilderijen, 39 kn. Rhijnwijn, 1 kt. toilet azijn, 1 kt. borstelwerk en verwwaren, 19 kn. en 100 ks. brandewijn, 1 ks. modewaren en 75 kn. wijn, *Order.*

12 balen en 22 kn. Europ. lijnwaden, 100 gros potlooden en 6 kn. Europ. naai-garen, *Liem Ha.*

8 balen en 2 kn. longclots, 4 kn. Europ. doeken en 1 kt. Batav. bat. lijnwaden, *Sech Aboebakar Bin Alie Djebedie.*

3 kn. katoenen goederen, 1 vat vleesch, 70 pik. was, 2 kn. manufacturen, *Order.,* voor het Entrepôt.

Van China met het Engelsche schip Emigrant, kapt. *E. Lewis.*

16,000 st. vloer-steenen, 300 st. Chin. steenen, 440 pak. offer-papier, 300 krdj. Chin. schrijfpapier, 7,500 pak. Chin. kommen en borden, 124 kn. bamb. kammen, 18 kn. Chin. schoenen, 109 krdj. Chin. tabak, 59 pak. en krdj. Chin. paijongs, 68 kn. misoa, 95 kn. lengkeng, 27 kn. Chin. verguldsel, 14 kn. Chin. boeken, 21 krdj. Chin. roode rijst, 4 krdj. champignons, 4 kn. penseelen, 140 krdj. Chin. aardewerk, 5 kn. Mac. papier, 15 kn. Chin. kramerijen, 8 kn. gedr. vruchten, 15 krdj. Chin. medicijnen, 1 kt. roode aarde, 1 kt. en 200 vs. Chin. verw, 1 kt. Chin. eet-stokjes, 9 kn. Chin. gouddraad, 200 st. en 162 ton. stalen-pannen, 13 kn. offer-pitten, 16 krdj. gedr. oesters, 2 kn. Chin. speelgoed, 2 kn. Chin. houtwerk, 2 kn. meel, 36 krdj. gez. groentens, 40 pot. gez. radijs, 1 pak. gedr. visch, 10 kn. gientjoe, 4 pak. vuurketsers, 10 ton. en 2 kn. confituren, 1 kt. Chin. speelkaarten, 7 pak. Chin. servetten, 1 kt. geel-oker, 403 kn. thee, 1 kt. Chin. naalden, 10 ton. kandij-suiker en 3 pak. agar-agar, *Order.*

UITVOER.

Naar Batavia met de Ned. Ind. stoomboot Banda, kapt. *Schmidt.*

1 span wagen-tuigen, *van Maanen & Co.*

1 pakje Java matten, *van Slijpe.*

1 keld. trasie, 1 tromm. kleeren, 1 krdj. en 3 kn. tuigen, 40 st. sool-leder, 3 kn. diversen, 17 tromm. beschuit, 1 pak matten, 1 krdj. eetwaren, 23 st. aarden bloem-potten, 1 groote kast, 9 kasten, 1 grobak, 4 koffers, 2 wip-stoelen, 1 wagen en 34 collies bagagiën, *B. Kopersmit & Co.*

Naar Batavia met de Ned. Ind. stoomboot Koningen der Nederlanden, kapt. *G. R. Curtis.*

6 rotting stoelen, 1 krdj. tuigen, 1 pak matten, 7 tromm. beschuit, 3 pak. stoelen, 1 rotting wagen, 1 pak wagen-tuigen, 1 krdj. koperwerk, 1 pik. koffij en 1 kistje......, *MacNeil & Co.*

1 ks. sigaren, 3 tromm. beschuit en 573 ℔ indigo, *Wermuth & Co.*

1 kt. Art. goederen, 23 kn. Mil. goederen, en 1 kt. ...., *Havenmeester.*

4 corg. Java gebl. slendangs, 3 corg. merinos schoenen en 33 corg. Java blikken trommels, *Said Hoesin Bin Aboe Bakar Alijdroos.*

Naar Batavia met de Ned. Ind. bark Ellen, kapt. *J. C. Lebert.*

944 st. balken, 24 tromm. beschuit en 5 Chin. scheer-kistjes, *B. Kopersmit & Co.*

Naar Nederland over Batavia met het Ned. schip Henriette Geertruida, kapt. *P. Buijs.*

1400 pik. suiker, *B. Kopersmit & Co.*

Aan- en Uitvoer langs den grooten postweg te Samarang van Producten *van* 4 *tot en met* 10 *Mei* 1854.

BENAMING.		AANVOER.		UITVOER.	
		gouv.	part.	gouv.	part.
Koffij	pikols	1236	337		.
Suiker	krandj.		232		
Indigo	kisten		81		
Zout	pikols			251	
Rijst	id.		3614		
Tabak	krandj.		478		638
Olie (klapper)	pikols		580		200
Gambier	id				22

Marktprijzen te Samarang.

Koffij, Niet afgedaan.
Suiker, N°. 16. Afgedaan.
Indigo, *f* 3¼.
Koe-Huiden, *f* 42.— à *f* 43.— } Schaarsch.
Buffel-Huiden, *f* 40.— }
Staart Peper, *f* 60.— à 61.— geen voorraad.
Rijst eerste soort, *f* 145.— à *f* 150.—
» tweede » *f* 140.— à *f* 145.—
» derde » *f* 125.— à *f* 130.—
Klapper, (Olie) *f* 24.— à *f* 25.—
Katjang, » *f* 20.— à *f* 21.—
Rotting, *f* 7.—
Kadjang Matten, *f* 16.—

Protestantsche Eeredienst.

Zondag den 14den Mei 1854.
des voormiddags te half 9 ure.
C. P. LAMMERS VAN TOORENBURG.

MALEISCHE DIENST.

Vrijdag den 19den Mei 1854.
des voormiddags te 9 ure.

Roomsch Catholijke Eeredien

Zondag den 14den Mei 1854.
's morgens om 7 uren en om half negen.

LOF
's avonds om 7 uren.

VERSLAG DER METEOROLOGISCHE WAARNEMINGEN TE SAMARANG

Datum	Thermometer.				Winden.				Regen, Onweêr, enz.
Mei	mg. 6	mg. 9	md. 3	av. 10	mg. 6	mg. 9	md. 3	av. 10	
5	25	28	24^{9}	24^{8}	O^{1}	N^{2}	ZW^{4}	N^{3}	's namid. onw. reg. Banj. 0026.
6	24^{5}	27^{8}	30	24^{5}	stil	O^{1}	O^{5}	O^{1}	
7	24^{2}	27^{5}	30^{2}	24^{8}	O^{1}	stil	ZO^{2}	Z^{2}	onw. 's avonds met reg. 0016.
8	25^{1}	28^{1}	29^{5}	25^{1}	O^{1}	O^{2}	stil	ZW^{5}	des avonds onw. en reg. 001.
9	25^{4}	27^{6}	30^{6}	25^{4}	O^{1}	O^{1}	Z^{2}	N^{5}	des middags reg. 0004.
10	24^{5}	26^{8}	29^{2}	25	O^{2}	O^{2}	O^{1}	O^{1}	
11	24^{6}	27^{5}	29^{5}	25^{2}	N^{1}	NO^{2}	stil	stil	

N. B. Thermom. naar CELSIUS, De sterkte van den wind van 0 tot 10, als van stilte tot vliegenden storm. Gevallen regen in Ned. Ellen

GEDRUKT TE *SAMARANG* BIJ **V. H. NOMAN, KOLFF & CO.**